



Transnationale Dienste

Seit 1932 im Dienste
des internationalen
Kindesschutzes



Service social international – Suisse
Internationaler Sozialdienst – Schweiz
Servizio Sociale Internazionale – Svizzera
International Social Service – Switzerland



Die Schweizer Zweigstelle des Internationalen Sozialdienstes ist Mitglied eines in 120 Ländern tätigen Partnernetzwerks. Der SSI Schweiz setzt sich für die individuellen Rechte von Kindern, Familien und Migrantinnen/Migranten ein. Er bietet ihnen Unterstützung bei sozialen, rechtlichen und beruflichen Fragen im länderübergreifenden Kontext.

Unsere Vision

Eine Welt, in der die Rechte der Kinder und ihrer Familien über die Landesgrenzen hinaus respektiert werden.

Unsere Auftraggeber

- Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden
- Zentralbehörden
- Gerichte
- Sozialdienste
- Kantonale Ämter
- Private Organisationen
- Privatpersonen



Unsere Dienstleistungen

Der SSI Schweiz bearbeitet Aufträge in Zusammenarbeit mit seinen Partnern des Internationalen Sozialdienstes. Je nach Situation realisieren diese Netzwerkpartner die Aufträge direkt oder via örtliche Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden sowie andere Dienste. Dies gilt auch für Dienstleistungen, die wir auf Anfrage unserer ausländischen Partner in der Schweiz erbringen.

Internationaler Kinderschutz

- Sozialbericht zur Situation des Kindes im Ausland
- Abklärung im Hinblick auf eine Unterbringung in einer Pflegefamilie oder in einer Institution
- Unterstützung bei der Übertragung von Kinderschutzmassnahmen
- Übermitteln von Gefährdungsmeldungen
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung

Elterliche Kindesentführung

- Information und Beratung für Eltern und involvierte Behörden
- Lokalisierung des Kindes / Suche nach dem Elternteil
- Wiederherstellung des Kontaktes zwischen dem Kind und dem zurückgebliebenen Elternteil
- Unterstützung bei der Organisation von Besuchen vor Ort
- Sozialbericht zur Situation des Kindes
- Transnationale Familienmediation
- Begleitung nach erfolgter Kindesentführung

Elterliche Verantwortung und Rechte

- Sozialbericht zur Situation eines Elternteils im Ausland
- Wiederherstellung des Eltern-Kind-Kontaktes
- Transnationale Familienmediation
- Unterstützung bei der Organisation des Besuchsrechts
- Unterstützung bei der Einforderung von Unterhaltszahlungen
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung

Unbegleitete Minderjährige

- Familiensuche
- Abklärung der sozialen und familiären Situation im Ausland
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung
- Unterstützung bei der Entwicklung von Zukunftsperspektiven
- Vorbereitung eines eventuellen Rückkehrhilfeprojektes

Beratung binationaler Paare und Familien

- Soziale und rechtliche Beratung
- Familienmediation

Internationale Adoption

- Angebot für Personen, die adoptieren möchten (auf Englisch und Französisch):
 - Psychosoziale Beratung und Begleitung
 - Informationen zu den Herkunftsländern
 - Ethische und rechtliche Orientierung zum Adoptionsverfahren in der Schweiz
- Monatlich erscheinendes Fachbulletin

Herkunftssuche Adoption

- Information, psychosoziale Beratung und Begleitung
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung
- Suche nach der Herkunft und nach Angehörigen im Ausland
- Wiederherstellung des Kontaktes zwischen den beiden Parteien (falls von beiden Seiten gewünscht)

Internationaler Erwachsenenschutz

- Sozialbericht zur Situation einer erwachsenen Person im Ausland
- Unterstützung bei der Übertragung von Erwachsenenschutzmassnahmen
- Übermitteln von Gefährdungsmeldungen
- Unterstützung bei der Dokumentenbeschaffung

Arbeitsweise

Um die komplexen Themen zu bearbeiten, führt der SSI Schweiz in Zürich und Genf je ein interdisziplinäres und mehrsprachiges Team mit Sozialarbeitenden, Juristinnen und Juristen sowie Mediatorinnen und Mediatoren.

Die Arbeitsweise unserer Mitarbeitenden stützt sich auf einen mediationsbasierten Interventionsansatz, der das Kindeswohl stets in den Mittelpunkt stellt. Das bedeutet, dass wir mit den Kompetenzen und Ressourcen der direkt betroffenen Personen arbeiten und die Eltern unterstützen, Lösungen zu finden, die die Bedürfnisse ihrer Kinder am besten berücksichtigen.

Rechtlicher Rahmen

Die UNO-Kinderrechtskonvention bildet die ethische und rechtliche Grundlage aller Tätigkeiten des SSI Schweiz. Noch spezifischer bilden die Haager Übereinkommen den rechtlichen Rahmen zum internationalen Kindes- und Erwachsenenschutz. Sie sind jedoch nicht ausreichend, um für alle Situationen eine Lösung herbeizuführen, denn zahlreiche Länder haben die Übereinkommen nicht ratifiziert oder bieten nur administrative Dienste. Dies kommt auch dann vor, wenn Interventionen auf mehreren Ebenen nötig sind: psychosoziale Beratung und Begleitung, transnationale Mediation sowie rechtliche Beratung. Hier bietet der Internationale Sozialdienst mit seinem internationalen Netzwerk komplementäre und subsidiäre Unterstützung zu den Diensten der Zentralbehörden der Haager Übereinkommen.

Kosten und Finanzierung

In den meisten Kantonen sind die Zusammenarbeit und die Finanzierung unserer Dienstleistungen im Rahmen einer Leistungsvereinbarung geregelt. Unsere Mitarbeitenden in Zürich und Genf geben Ihnen gerne nähere Auskunft über die Bedingungen der Zusammenarbeit in Ihrem Kanton und die entsprechenden Kosten.



Kontakt

Deutschschweiz

Internationaler
Sozialdienst Schweiz
Hofwiesenstrasse 3
8057 Zürich
Tel. +41 44 366 44 77
info@ssi-schweiz.org
www.ssi-schweiz.org

Mitglied des SSI

Französischsprachige Schweiz / Tessin

Service social
international – Suisse
9, rue du Valais
Postfach 1469
1211 Genf 1
Tel. +41 22 731 67 00
info@ssi-suisse.org
www.ssi-suisse.org

